

75^e anniversaire de Mme Schüle

(Doues - 21 juillet 1996)

Le 21 juillet dernier, à l'occasion du 75^e anniversaire de Mme Rose-Claire Schüle, ses enfants ont organisé une petite fête en son honneur qui s'est déroulée en Vallée d'Aoste, au restaurant *Bon Megnadzo* de Doues.

On comptait, parmi les invités, de nombreux valdôtains.

Au cours du repas, un orchestre composé par les petits-enfants de Mme Schüle a créé une ambiance sympathique en interprétant de nombreux morceaux de musique.

A la fin du repas, certains invités ont adressé leurs vœux à Mme Schüle. Voici le discours prononcé par M. Pierre Vietti au nom des valdôtains.



Mme Schüle remercie Pierre en l'embrassant

(photo: propriété Mme Schüle)

Madama Schüle,

Dze , dèyo, devan tot, vo dire eun gran merci p'avèi chèrdu pe fiti voutro 75^{imo} anniversio eun pai de la Vallaye d'Outa. Cetta l'est eunna dimostrachon, se lei fusse eunco fàta, de comme vo lamode noutro Pai.

De cisse 75 an que vo fitade voui, eun pou fire que euna bona partia vo-s-ei dédia-la à la Vallaye d'Outa eun collaborèn, avoui voutro ommo, à la via di Centre d'Etudes Francoprovençales dèi lo comensemèn, dèi sa fondachon. Vo-s-èi suivi tcheut le Concours Cerlogne eun apresten totte le «grilles» et eun souivàn totta la préparachon di travail di-s-icolié ; cetta l'est rênque euna de totte vo-s-attivitaie pe èidji le valdotèn à vardi noutro dzen patoué.

Dze crèyo que no, le valdotèn, no vo dèyèn eun grou, grou mèrci et pe témoagni si merci lo Centre de Sèn Nicola et lo Comité di tradechon Valdotène à non de tcheut le valdotèn que lamon euncora no tradechon et noutro patoué vo-s-offron ci souvenir de la Vallaye d'Outa.

Merci Madama et bien de soué.

Pierre Vietti